



ຕົວຢ່າງ, ໜ້ານີ້ໃຊ້ສໍາລັບອ້າງອີງເທົ່ານັ້ນ

ເບີໂທລະສັບພະແນກ EDD:
 ພາສາອັງກິດ 1-800-300-5616
 ພາສາສະເປນ 1-800-326-8937
 ພາສາຈີນກວາງຕູ້ 1-800-547-3506
 ພາສາຈີນກາງ 1-866-303-0706
 ພາສາຫວຽດ 1-800-547-2058
 TTY (ບໍ່ມີສຽງ) 1-800-815-9387
 ເວັບໄຊອິນເຕີເນັດຂອງພະແນກ EDD: www.edd.ca.gov

EMPLOYMENT DEVELOPMENT DEPARTMENT (EDD)

UI Center – Oakland #853
 P.O. Box 12906
 Oakland, CA 94604-2906

ໜັງສືແຈງການກ່ຽວກັບຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອການຫວ່າງການເມືອງຈາກໄພພິບັດຂອງລັດຖະບານກາງ

FEMA: _____

SSN: _____

ວັນທີ່ສົ່ງຈົດໝາຍ: _____

ຈໍານວນເງິນຊ່ວຍເຫຼືອສູງສຸດ: _____

ວັນທີ່ການຮອງຂໍເງິນຊ່ວຍເຫຼືອມີຜົນບັງໄຂ: _____

ຈໍານວນເງິນຊ່ວຍເຫຼືອລາຍອາທິດ: _____

ຈໍານວນລາຍໄດ້ທັງໝົດ/ຄ່າຈ້າງສໍາລັບສິ້ນສຸດໂຕມາດຕາມປະຕິທິນ

ໂຕມາດ/ປີ					ຊື່ນາຍຈ້າງ:
ຄ່າຈ້າງທັງໝົດ:					

ຂໍ້ມູນສໍາຄັນ: ພະແນກ EDD ໄດ້ຍື່ນການຮອງຂໍເງິນຊ່ວຍເຫຼືອ DUA ຂອງທ່ານ. ຈະມີການຈ່າຍເງິນຊ່ວຍເຫຼືອ DUA ໃຫ້ກໍາຕໍ່ເມື່ອທ່ານມີຄຸນສົມບັດຕາມຂໍ້ກຳນົດທັງໝົດໃນການມີສິດໄດ້ຮັບຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອເທົ່ານັ້ນ. ທ່ານມີເວລາ 21 ມື້ໃນການສົ່ງຫຼັກຖານທາງໄປສະນີໃຫ້ກັບພະແນກ EDD ວ່າທ່ານມີວຽກງານເຮັດ ຫຼື ທ່ານປະກອບອາຊີບອິດສະຫຼະກ່ອນເກີດໄພພິບັດ. ການບໍ່ສົ່ງຫຼັກຖານຈະສົ່ງຜົນກະທົບຕໍ່ການມີສິດໄດ້ຮັບເງິນຊ່ວຍເຫຼືອ DUA. (ຖານີແມ່ນໜັງສືແຈງການສະບັບສະບັບແກໂຂ ແລະຖາທານໄດ້ສົ່ງຫຼັກຖານແລວກອນໜ້ານີ້ ທ່ານບໍ່ຈໍາເປັນຕ້ອງສົ່ງໃຫ້ອີກ.)

ມີຂໍ້ມູນຕໍ່ໄປນີ້ໃນໜັງສືແຈງການສະບັບນີ້:

ຈໍານວນເງິນຊ່ວຍເຫຼືອສູງສຸດ: ຈໍານວນເງິນທັງໝົດທີ່ທ່ານອາດຈະໄດ້ຮັບໃນການຮອງຂໍເງິນຊ່ວຍເຫຼືອນີ້ ຖາທານມີຄຸນສົມບັດຕາມຂໍ້ກຳນົດທັງໝົດໃນການມີສິດໄດ້ຮັບຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອຂອງ DUA ລວມທັງທ່ານຍັງຫວ່າງການຢູ່ເມືອງຈາກໄພພິບັດໂດຍກົງ. ຈໍານວນນີ້ໄດ້ຮັບການກຳນົດໂດຍກະຊວງແຮງງານສະຫະລັດ ອາເມລິກາ (U.S. Department of Labor).

ຈໍານວນເງິນຊ່ວຍເຫຼືອລາຍອາທິດ: ຈໍານວນເງິນສູງສຸດທີ່ທ່ານອາດຈະໄດ້ຮັບໃນແຕ່ລະອາທິດ ຖາທານຍັງຍືນສິດປະໂຫຍດ ແລະມີຄຸນສົມບັດຕາມຂໍ້ກຳນົດທັງໝົດໃນການມີສິດໄດ້ຮັບຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອຂອງ DUA ທຸກອາທິດ. ຈໍານວນເງິນຊ່ວຍເຫຼືອລາຍອາທິດໃນການຮອງຂໍເງິນຊ່ວຍເຫຼືອ DUA ທັງໝົດແມ່ນໄດ້ຮັບການກຳນົດໂດຍກະຊວງແຮງງານສະຫະລັດ ອາເມລິກາ. ພາຍໃຕ້ກົດໝາຍ ເງິນຈໍານວນນີ້ອາດຈະມີການປ່ຽນແປງຕາມຫຼັກຖານຄ່າຈ້າງ ຫຼື ລາຍໄດ້ທີ່ທ່ານສະໜອງໃຫ້.

ລາຍໄດ້ທັງໝົດ/ຄ່າຈ້າງ: ຈໍານວນລາຍໄດ້ທັງໝົດທີ່ນາຍຈ້າງໄດ້ລາຍງານໃນລະຫວ່າງໂຕມາດຕາມປະຕິທິນທີ່ລະບຸໄວ້.

ລາຍໄດ້ຖືກນໍາໃຊ້ເພື່ອຄິດໄລ່ຈໍານວນເງິນຊ່ວຍເຫຼືອສູງສຸດຂອງທ່ານ.

ໜັງສືແຈງການສະບັບນີ້ອາດຈະບໍ່ສະທອນໃຫ້ເຫັນຄ່າຈ້າງສໍາລັບໂຕມາດຕາມປະຕິທິນທີ່ລະບຸຂ້າງເທິງ.

ຖາທານຈ້າງຖືກເພີ່ມໃສ່ໃນການຮອງຂໍເງິນຊ່ວຍເຫຼືອຂອງທ່ານ ທ່ານຈະໄດ້ຮັບໜັງສືແຈງການສະບັບແກໂຂທາງໄປສະນີ. (ຄ່າຈ້າງທີ່ໄດ້ຮັບ ຫຼື ທີ່ຈ່າຍໃຫ້ທ່ານໃນປີພາສີທີ່ຄົບປີຫຼາຍສຸດແມ່ນຖືກນໍາໃຊ້ເພື່ອກຳນົດສິດໃນການຮອງຂໍເງິນຊ່ວຍເຫຼືອຂອງທ່ານ.)

ຄ່າຈ້າງໝາຍເຖິງຄ່າຕອບແທນສໍາລັບບໍລິການທີ່ໄຫວ້ລິການບຸກຄົນອື່ນ ຫຼື ລາຍໄດ້ສຸດທ້າຍຈາກບໍລິການທີ່ໄຫວ້ລິການໃນການປະກອບອາຊີບອິດສະຫຼະ ລວມທັງຄ່າຈ້າງແລະການຈ້າງງານຕົນເອງທີ່ບໍ່ໄດ້ຮັບການຄຸ້ມຄອງສໍາລັບການຮອງຂໍເງິນປະກັນການຫວ່າງການປົກກະຕິ.)

ຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ:

- ທ່ານຕ້ອງຕິດຕໍ່ພະແນກ EDD ຖ້າຂໍ້ມູນໃນໜັງສືແຈງການສະບັບນີ້ບໍ່ຖືກຕ້ອງຫຼືຂາດຫາຍໄປ.
- ເພື່ອທີ່ຈະໃຫ້ມີການພິຈາລະນາຈໍານວນເງິນຊ່ວຍເຫຼືອປະຈໍາອາທິດທີ່ສູງກວ່າຈໍານວນທີ່ໄດ້ຮັບ ທ່ານຕ້ອງສົ່ງຫຼັກຖານລາຍໄດ້ໄປຫາທີ່ຢູ່ຂອງພະແນກ EDD ທີ່ລະບຸຂ້າງເທິງພາຍໃນວັນທີ _____. ຫຼັກຖານຄ່າຈ້າງ ຫຼື ລາຍໄດ້ຈາກການປະກອບອາຊີບອິດສະຫຼະລວມທັງຕົ້ນຂົ້ວເຊັກ (check stubs), ໄປຈ່າຍເງິນເດືອນ (payroll vouchers), ແບບຟອມ W-2, ແບບຟອມພາສີ ຫຼື ເອກະສານອື່ນໃດທີ່ສະແດງໃຫ້ເຫັນບ່ອນເຮັດວຽກຂອງທ່ານ ແລະຈໍານວນເງິນທີ່ທ່ານໄດ້ຮັບ ຫຼື ລາຍໄດ້ສຸດທ້າຍຈາກການຈ້າງງານຕົນເອງ. ລະບຸໝາຍເລກປະກັນສັງຄົມ, ຊື່ແລະທີ່ຢູ່ຂອງທ່ານໃນເອກະສານໃດໆທີ່ຂຽນເປັນລາຍລັກອັກສອນທີ່ທ່ານສະໜອງໃຫ້ພະແນກ EDD ເພື່ອເຮັດໃຫ້ແນ່ໃຈວ່າຂໍ້ມູນຈະໄດ້ຮັບການດຳເນີນການໃນທັນທີ.
- ທ່ານຕ້ອງສືບຕໍ່ຍັງຍືນສໍາລັບອາທິດໃດໆທີ່ທ່ານຕ້ອງການທີ່ຈະໄດ້ຮັບເງິນຊ່ວຍເຫຼືອ DUA (ຕາບໃດທີ່ທ່ານຍັງຫວ່າງການຢູ່ເມືອງຈາກໄພພິບັດ) ໃນຂະນະທີ່ຍັງລໍຖ້າການພິຈາລະນາເອກະສານລາຍໄດ້ໃດໆທີ່ທ່ານສະໜອງໃຫ້ພະແນກ EDD.

ໜັງສືແຈງການກ່ຽວກັບການຮັກສາຄວາມລັບ: ໜັງສືແຈງການສະບັບນີ້ສໍາລັບການໃຊ້ງານຂອງບຸກຄົນທີ່ກຳນົດທາງຜູ້ດຽວເທົ່ານັ້ນ. ໜັງສືແຈງການສະບັບນີ້ມີຂໍ້ມູນທີ່ເປັນຄວາມລັບ ຫຼື ຂໍ້ມູນລະອຽດອອນ. ພາຍໃຕ້ປະມວນກົດໝາຍອາຍາ 502 ແລະ ປະມວນກົດໝາຍແພງ 1798.53 (Under Penal Code 502 and Civil Code 1798.53) ການກວດເບິ່ງ, ການນໍາໃຊ້, ການເປີດເຜີຍ ຫຼື ການແຈກຢາຍເນື້ອຫາຂອງເອກະສານສະບັບນີ້ໂດຍບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດແມ່ນເປັນສິ່ງຕ້ອງຫ້າມ ແລະມີໂທດທາງອາຍາ/ຄ່າປັບໄໝ. ຖາທານບໍ່ແມ່ນບຸກຄົນທີ່ກຳນົດ ກະລຸນາຕິດຕໍ່ພະແນກ EDD.